



Schweizerische Eidgenossenschaft
Confédération suisse
Confederazione Svizzera
Confederaziun svizra

Eidgenössisches Volkswirtschaftsdepartement EVD
Staatssekretariat für Wirtschaft SECO

shab.ch

Schweizerisches
Handelsamtsblatt

fosc.ch

Feuille officielle suisse
du commerce

fusc.ch

Foglio ufficiale svizzero
di commercio

Schuldenrufe - Appel aux créanciers - Diffida ai creditori

ZWEITE VERÖFFENTLICHUNG

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:
R.I.A.D. Rational Investments and Development AG in Liquidation, Zürich
2. Auflösungsbeschluss durch: Einzelrichter des Bezirksgerichts
Zürich
3. Datum des Beschlusses: 07.08.2008
4. Anmeldefrist für Forderungen: **16.03.2012**
5. Anmeldestelle für Forderungen:
Markus Stalder, Stalder Murer, Sinslerstrasse 65, 6330 Cham
6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft
werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.

Translex AG
6330 Cham

06543868



Montag - Lundi - Lunedì, 13.02.2012, No 30, Jahrgang - année - anno: 130

Schuldenrufe - Appel aux créanciers - Diffida ai creditori Liquidations-Schuldenruf einer Aktiengesellschaft (Art.742OR) - Appel aux créanciers à la liquidation d'une société anonyme selon art.742CO - Grida ai creditori alla liquidazione di una società anonima (art. 742 CO)